



Europeiska ekonomiska och sociala kommittén

Bryssel den 6 april 2004

**PLENARSESSIONEN
DEN**

– 31 MARS – 1 APRIL 2004 –

SAMMANFATTNING AV ANTAGNA YTTRANDEN

**EESK:s yttranden finns tillgängliga på de elva officiella språken på
kommitténs webbplats**

<http://www.esc.eu.int> ("Documents")

1. BÄTTRE LAGSTIFTNING (FÖRENKLING AV GEMENSKAPSLAGSTIFTNINGEN)

• *Förenkling V*

- **Föredragande:** RETUREAU (Arbetsdagargruppen – FR)
- **Referens:** (KOM(2003) 71 slutlig – CESE 500/2004)
- **Huvudpunkter:**

Kommittén stöder det initiativ och den åtgärdsram som syftar till att förenkla gemenskapens regelverk och hoppas att den snabbt kommer att utvidgas till olika delar av regelverket så att ett effektivt genomförande underlättas och främjas, både i medlemsländerna och i anslutningsländerna.

EESK önskar delta på effektivast möjliga sätt i utarbetandet av gemenskapslagstiftningen genom sina yttranden, vilket innebär att kommittén bör komma in på ett betydligt tidigare stadium än vad som vanligtvis är fallet för närvarande. Kommittén önskar också delta i konsekvensanalyser, uppföljning och förenklingssträvanden på ett aktivt sätt för att sprida kunskaperna om och effektiviteten i gemenskapslagstiftningen i ett utvidgat EU. Dessa framställningar skall naturligtvis ses mot bakgrund av demokratiska principer och goda styresformer samt principerna för hur EU:s institutioner och regelverk kan föras närmare medborgarna.

Slutligen välkomnar EESK den mellaninstitutionella överenskommelsen för bättre lagstiftning som antogs den 16 december 2003 av Europaparlamentet, rådet och kommissionen. Överenskommelsen fastställer formerna för en bättre förenkling av gemenskapslagstiftningen samtidigt som den definierar, avgränsar och uppmuntrar självreglering och samreglering bland arbetsmarknadens parter.

- **Kontaktperson:** Jakob Andersen
(Tfn: (32-2) 546 92 58 – e-post: jakob.andersen@esc.eu.int)

2. BESKATTNING OCH FINANSIELLA TJÄNSTER

• *Strategin på mervärdesskatteområdet*

- **Föredragande:** PEZZINI (Arbetsdagargruppen – IT)
- **Referens:** (KOM(2003) 614 slutlig – CESE 518/2004)
- **Huvudpunkter:**

Kommittén upprepar sin ståndpunkt att de många och allvarliga begränsningarna i det nuvarande systemet endast kan undanröjas genom införandet av nya slutgiltiga bestämmelser.

Eftersom man i dag är obenägen att anta ett gemensamt slutgiltigt skattesystem – och mot bakgrund av behovet av en modernisering av övergångsordningen – är det också EESK:s åsikt att en förbättring

främst bör inriktas på förenkling och modernisering och på en mer enhetlig tillämpning av den rådande lagstiftningen, samt på ett ökat administrativt samarbete mellan skattemyndigheterna i medlemsstaterna.

EESK välkomnar och stöder kommissionens arbete för att främja införandet av ett system med en enda kontaktpunkt där de företag som är registrerade i mer än en medlemsstat kan fullgöra sina mervärdesskattskyldigheter inom EU i det land där de är etablerade

EESK vill uttrycka sin uppskattning av de initiativ som kommissionen genomfört och av övriga insatser som just nu håller på att övervägas i samband med strategin från 2000.

- **Kontaktperson:** Pawel Olechnowicz
(Tfn: (32-2) 546 99 72 – e-post: pawel.olechnowicz@esc.eu.int)

- **Administrativt samarbete/accisavgifter**

- **Föredragande:** PEZZINI (Arbetsdagargruppen – IT)
- **Referens:** KOM(2003) 797 slutlig – 2003/0309 (COD) 2003/0310 (COD) – CESE 519/2004)
- **Huvudpunkter:**

EESK ser positivt på de nya reglerna för samarbete mellan medlemsstaterna som kommissionen föreslår och inser behovet av att uppdatera och förbättra systemet med informationsutbyte i syfte att förhindra bedrägerier med avseende på punktskatter.

EESK anser att den tillfrågade myndigheten fortfarande ges alltför stor handlingsfrihet när det gäller huruvida en förfrågan skall tillmötesgå eller ej men även när det gäller att genomföra samtidiga kontroller.

- **Kontaktperson:** Pawel Olechnowicz
(Tfn: (32-2) 546 99 72 – e-post: pawel.olechnowicz@esc.eu.int)

- **Gemensamt system för beskattning av räntor och royalties**

- **Föredragande:** BURANI (Arbetsdagargruppen – IT)
- **Referens:** KOM(2003) 841 slutlig – 2003/0331 (CNS) – CESE 530/2004
- **Huvudpunkter:**

EESK ställer sig helt bakom målsättningen med direktivet, som är ett led i en gradvis finslipning av skattelagstiftningen i syfte att undvika såväl skatteflykt som dubbelbeskattning. Detta torde indirekt bidra till en framtida harmonisering av skattesystemen och till att de i dag alltför uppenbara konkurrensnedvridningarna avskaffas.

- **Kontaktperson:** Borbàla Szij
(Tfn: (32-2) 546 92 54 – e-post: borbala.szij@esc.eu.int)

- **Skattenedsättningar för energiprodukter**

- **Föredragande:** ALLEN (Övriga intressegrupper – IE)
- **Referens:** (KOM(2004) 42 slutlig – 2004/0016 CNS – CESE 527/2004)
(KOM(2004) 185 slutlig – 2004/0067 CNS)
- **Huvudpunkter:**

Om inte energiskattedirektivet ändras blir de anslutande medlemsstaterna tvungna att anta bestämmelserna från och med den 1 maj 2004. Effekterna av detta för deras ekonomi (dvs. beskattningen av energiprodukter och el) kan komma att få allvarliga sociala och ekonomiska följder, med tanke på de betydligt lägre skattesatser som de för närvarande tillämpar på energiprodukter. De enorma kostnadsökningar som skulle uppstå kan komma att slå hårt mot de små och medelstora företagen samt innebära en mycket tung kostnadsbörda för såväl industrin som konsumenterna. De sämre ställda hushållen drabbas särskilt hårt. Därför har man ansökt om tillfällig befrielse eller nedsättning av de skatter för energiprodukter och el som måste tas ut.

Med hänsyn till att nuvarande medlemsstater i unionen har beviljats tillfälliga undantag på detta område, är det både principiellt sett och av hävd rättvist och rimligt att anslutningsländerna kan dra nytta av tillfälliga undantag under en något längre tidsperiod i de fall detta kan motiveras.

Att anta detta direktiv före den 1 maj 2004 innebär en viktig politisk signal till anslutningsländerna att vi fullt ut vill bidra till deras utveckling. EESK rekommenderar att dessa direktiv antas.

- **Kontaktperson:** *Borbála Szij*
(Tfn: (32-2) 546 92 54 – e-post: borbala.szij@esc.eu.int)

- **Kommitéer för finansiella tjänster**

- **Föredragande:** FUSCO (Övriga intressegrupper – IT)
- **Referens:** (KOM(2003) 659 slutlig – 2003/0263 (COD) – CESE 504/2004)
- **Huvudpunkter:**

EESK välkomnar förslaget till direktiv och gör en rad särskilda kommentarer.

- **Kontaktperson:** *Nemesio Martinez*
(Tfn: (32-2) 546 95 01 – e-post: nemesio.martinez@esc.eu.int)

3. FORSKNING OCH UTVECKLING

- **Den europeiska rymdpolitiken (vitbok)**

- **Föredragande:** BUFFETAUT (Arbetsgivargruppen – FR)
- **Referens:** (KOM(2003) 673 slutlig – CESE 501/2004)

– **Huvudpunkter:**

Europeiska ekonomiska och sociala kommittén anser att vitboken är ett dokument av hög kvalitet, och det är positivt att den uttrycker en politisk vilja formulerad med eftertryck och konsekvens.

Vi beklagar emellertid svagheterna i det kapitel som ägnas åt den digitala klyftan och bredbandstekniken. Därför föreslår vi att detta kapitel åter ses över och att man tar upp komplementariteten mellan rymdtillämpningar och markbundna lösningar.

Vi vill än en gång understryka att rymdverksamheten strategiskt sett är viktig för Europeiska unionen. Vi anser att EU:s politiska strategi, framför allt när det gäller internationellt samarbete, skall bygga på en realistisk vision – utan inslag av naivitet – särskilt som den teknik som rymdverksamheten kräver är av dubbel karaktär (civil och militär).

Vi vill framhålla att denna sektor – där man gjort omstruktureringar och vidtagit nödvändiga åtgärder för att stå emot den internationella konkurrensen – direkt sysselsätter 30 000 allmänt sett högt kvalificerade personer, och att det är viktigt att bevara och berika denna värdefulla mänskliga potential.

- **Kontaktperson:** *Nemesio Martinez*
(Tfn: (32-2) 546 95 01 – e-post: nemesio.martinez@esc.eu.int)

• **En sammanhållen flyg- och rymdindustri**

- **Föredragande:** BUFFETAUT (Arbetsgivargruppen – FR)
– **Referens:** (KOM(2003) 600 slutlig – CESE 502/2004)
– **Huvudpunkter:**

Europeiska ekonomiska och sociala kommittén anser att kommissionens meddelande om Star 21-rapporten rättmätigt belyser svagheterna i den europeiska militära rymdverksamheten. Kommittén anser dock samtidigt att kommissionen fäster alltför stor uppmärksamhet vid institutionella aspekter. Det centrala är att EU uppåddar en genuin politisk vilja i fråga om ett självständigt försvar inom unionen. Denna politiska vilja vore den enda solida grunden för industrierna i EU.

EESK erinrar om att den europeiska rymdindustrin sysselsätter miljontals européer. Industrin rekryterar högt utbildad personal som behärskar den senaste högteknologin. Därför är det uppenbart att målet att göra Europa till ”världens mest konkurrenskraftiga och dynamiska kunskapsbaserade ekonomi” förblir en död bokstav om inte medlemsstaterna eftersträvar detta genom att fastställa en reell ambitiös EU-politik i fråga om rymdförsvaret och rymdverksamhet som samordnas och sammanställs.

- **Kontaktperson:** *Nemesio Martinez*
(Tfn: (32-2) 546 95 01 – e-post: nemesio.martinez@esc.eu.int)

- **Gemenskapspatenträtten/mål om gemenskapspatent**

- **Föredragande:** RETUREAU (Arbetstagargruppen – FR)
- **Referens:** (KOM(2003) 828 slutlig – 2003/0324 – CESE 521/2004)
- (KOM(2003) 827 slutlig – 2003/0326 – CESE 522/2004)
- **Huvudpunkter:**

Kommittén samtycker, i stort, till de åsikter som uttrycks i kommissionens två meddelandena och ger sitt principiella stöd med förbehåll för de iakttagelser som formuleras. EESK stöder uppfattningen om att man genom att inrätta ett EU-domstolssystem lägger en central pusselbit på plats i gemenskapens patentsystem.

- **Kontaktperson:** Joao Pereira dos Santos
(Tfn: (32-2) 546 92 45 – e-post: joao.pereiradosantos@esc.eu.int)

4. MILJÖ OCH HÅLLBAR UTVECKLING

- **Lagstiftning om kemiska produkter**

- **Föredragande:** BRAGHIN (Arbetstagargruppen – IT)
- **Referens:** (KOM(2003) 644 slutlig – 2003/0256 COD – 2003/0257 COD – CESE 524/2004)
- **Huvudpunkter:**

EESK står bakom målen för och genomförandet av Reach-systemet, men anser att särskild uppmärksamhet måste ägnas formerna för genomförandet för att undvika att den lagstiftning som krävs innebär en negativ påverkan på näringslivets konkurrenskraft och tillväxt, vilket skulle innebära ökade sysselsättningsproblem. Detta krav, som ligger i linje med satsningarna på en "hållbar utveckling" socialt, ekonomiskt och miljömässigt, gäller mer konkret detta förslag, eftersom den konsekvensbedömning som finns tillgänglig inte innehåller några säkra garantier för verklig balans mellan kostnad och nytta.

EESK uppskattar kommissionens breda samråd i samband med utarbetandet av förslaget och hoppas att intressenterna även fortsättningsvis kommer att höras och engageras så att de kan bidra med ytterligare förbättringar av texten, särskilt när det gäller följande:

- Förslag till ändringar som utan att frångå syftet med förslaget bidrar till att förenkla förfarandena och därmed minska kostnaderna.
- Utöka och stärka den kommande kemikaliemyndighetens uppgifter (särskilt i fråga om utvärderingen av akter och ämnen – avdelningen VI) så att det blir navet i det nya systemet, i nära och konstruktiv samverkan med de behöriga nationella myndigheterna.

- Upprätta en stödplan med särskild inriktning på små och medelstora företag och användare i senare led för att underlätta genomförandet av de bestämmelser som föreskrivs av Reach-systemet, samt inrättandet av konsortier eller liknande organ med detta syfte.
- Ta fram konkreta och automatiska instrument för att främja innovation och framtagande och utsläppande på marknaden av nya ämnen.

EESK anser slutligen att det behövs kraftfulla politiska åtgärder för att få global uppslutning kring bestämmelserna i Reach-systemet, som är grundläggande för ett bättre skydd av arbetstagares hälsa och folkhälsan samt miljön och inte minst för försvaret av den europeiska kemiska industrins konkurrenskraft.

EESK ser positivt på de praktiska tester och de pilotprojekt för genomförandet som redan inletts i vissa medlemsstater, med deltagande av regionala myndigheter och andra berörda parter, och som syftar till en förenkling och mer konkret konsekvensbedömning. Kommittén välkomnar också kommissionens och Europeiska kemikaliebyråns satsningar på att tillsammans med berörda intressenter upprätta sektorsvisa tekniska riktlinjer för genomförandet av Reach-systemet. EESK anser att alla EU-institutioner när de slutliga rättsakterna fastställs bör dra nytta av den erfarenhet som samlats under mellantiden. Kommittén förbehåller sig möjligheten att utarbeta ett tilläggsyttrande för att utvärdera resultaten av det pågående arbetet.

- **Kontaktperson:** Robert Wright
(Tfn: (32-2) 546 9109 – e-post: robert.wright@esc.eu.int)

- **Ekodesign/energiförbrukande produkter**

- **Föredragande:** PEZZINI (Arbetstagargruppen – IT)
- **Referens:** (KOM(2003) 453 slutlig – 2003/0172 (COD) – CESE 505/2004)
- **Huvudpunkter:**

Europeiska ekonomiska och sociala kommittén ser positivt på att en miljödimension förs in som en naturlig del i politiken för företagen och deras produktion. Kommittén är emellertid i flera avseenden oroad över det aktuella förslaget. Enligt kommittén vore det lämpligt att ge en sammanhängande struktur åt detta omfattande område inom gemenskapslagstiftningen, dvs. sammanfatta de talrika redan befintliga vertikala och övriga direktiven, och skapa en slutlig konsoliderad ram. Kommittén menar att man främst bör satsa på att utarbeta riktlinjer för ekodesign och upprätta permanenta plattformar för dialog och obligatoriskt samråd mellan kommissionen, företag, konsumenter, tillverkare och det civila samhället. Det vore också lämpligt att främja spridningen av frivilliga sektorsavtal och andra instrument. Vidare borde det göras en omfattande utvärdering av hur kommissionens förslag överensstämmer med kraven på proportionalitet, subsidiaritet, minskad byråkrati och konkurrenskraft. För att den föreslagna ramen skall fungera i praktiken krävs att genomförandeåtgärder vidtas, vilket skulle kunna ske genom att kommissionen får ett mandat via kommittéförfarandet. Fastställandet av indikatorer för kraven för ekodesign innebär en risk för att den marknadsmässiga innovationen avstannar och att konkurrensen vad gäller de nya produkternas

tekniska prestanda går i stå. Man bör även analysera om de är fullt tillämpliga på samtliga produkter, vare sig de är tillverkade i EU eller i tredje land, och låta dem omfatta även de komponenter som ingår i produkten. Slutligen vill kommittén peka på de små och medelstora företagens särskilda situation. Det finns stora skillnader mellan medlemsstaterna, och i sektorer med en hög andel små och medelstora företag kommer det att bli svårare att uppnå frivilliga överenskommelser. Ekonomiska eller skattemässiga incitament skulle här kunna spela en viktig roll.

- **Kontaktperson:** *Siegfried Jantscher*
(Tfn: (32-2) 546 82 87 – e-post: siegfried.jantscher@esc.eu.int)

- **Miljöteknik för anslutningsländernas förhållanden**

- **Föredragande:** RIBBE (Övriga intressegrupper – DE)
- **Referens:** Initiativ yttrande – CESE 523/2004
- **Huvudpunkter:**

Miljötekniken spelar en betydelsefull roll när det gäller att reducera belastningen på miljön och i samband med den hållbara utvecklingen.

För att undvika felaktig resurstilldelning är det viktigt att verkligen se till att man alltid väljer en lösning som är bäst anpassad till den specifika situationen. Behovsanpassade lösningar kan visserligen till viss del medföra högre planeringskostnader, men i investerings- och driftsfasen kan stora belopp sparas in, och på sikt kan fler arbetstillfällen skapas. De sparade beloppen skulle kunna avlasta både offentliga och privata budgetar. Anpassad miljöteknik är således en nödvändighet.

Både i anslutningsländerna och i dagens medlemsstater är behovsanpassad teknik ofta okänd, och den kommer alltför sällan till användning. Det beror bl.a. på att det i hög grad saknas know-how och på osäkerhet om det verkligen går att uppnå föreskriven standard med alternativ teknik.

EESK uppmanar kommissionen att ta upp detta problem till intensiv behandling i anslutning till genomförandet av handlingsplanen för främjande av miljöteknik. Bland annat skulle man kunna börja med att åtgärda bristen på information genom att inrätta kompetenscentrum för behovsanpassad teknik i anslutningsländerna.

En del av stödmedlen bör överföras till en fond som i första hand finansierar mindre åtgärder. Sammanhållningsfonden stöder i alltför liten utsträckning behovsanpassade lösningar. Inga projekt som omfattar mindre än 10 miljoner euro får stöd därifrån. Vid ansökningar om stöd ur Sammanhållningsfonden skulle det vara värdefullt om ansökarna uppgav varför man valt just den teknik som man söker stöd för och vilka alternativ som förkastats.

- **Kontaktperson:** *Johannes Kind*
(Tfn: (32-2) 546 91 11 – e-post: johannes.kind@esc.eu.int)

- ***Skydd för grundvatten mot föroreningar***

- **Föredragande:** SÀNCHEZ MIGUEL (Arbetstagargruppen – ES)
- **Referens:** (KOM(2003) 550 slutlig – 2003/0210 COD – CESE 509/2004)
- **Kontaktperson:** Robert Wright
(Tfn: (32-2) 546 91 09 – e-post: robert.wright@esc.eu.int)

5. JORDBRUKSPRODUKTION OCH LANDSBYGDsutveckling

- ***Genetiska resurser inom jordbruket***

- **Föredragande:** VOSS (Övriga intressegrupper – DE)
- **Referens:** (KOM(2003) 817 slutlig – 2003/0321 CNS – CESE 514/2004)
- **Kontaktperson:** Johannes Kind
(Tfn: (32-2) 546 91 11 – e-post: johannes.kind@esc.eu.int)

- ***Insatser på biodlingsområdet***

- **Föredragande:** CABALL i SUBARANA (Övriga intressegrupper – ES)
- **Referens:** (KOM(2004) 30 slutlig – 2004/0003 CNS – CESE 531/2004)
- **Kontaktperson:** Eleonora Di Nicolantonio
(Tfn: (32-2) 546 94 54 – e-post: eleonora.dinicolantonio@esc.eu.int)

6. LIVSMEDELSSÄKERHET

- ***Tillsättning av vitaminer/livsmedel***

- **Föredragande:** HEINISCH (Övriga intressegrupper – DE)
- **Referens:** (KOM(2003) 671 slutlig – 2003/0262 COD – CESE 512/2004)
- **Kontaktperson:** Eleonora Di Nicolantonio
(Tfn: (32-2) 546 94 54 – e-post: eleonora.dinicolantonio@esc.eu.int)

- ***Direktiv om upphävande av direktiv 72/462/EEG (veterinärkontroll)***

- **Föredragande:** DONNELLY (Övriga intressegrupper – IE)
- **Referens:** (KOM(2004) 71 slutlig – 2004/0022 CNS – CESE 526/2004)
- **Kontaktperson:** Katalin Gönczy
(Tfn: (32-2) 546 98 18 – e-post: katalin.gonczy@esc.eu.int)

7. FÖRBINDELSER MED ANGRÄNSANDE ZONER

- ***Kroatiens ansökan om anslutning till EU***

- **Föredragande:** STRASSER (Övriga intressegrupper – AT)
- **Referens:** initiativyttrande – CESE 520/2004

– **Huvudpunkter:**

EESK uppskattar Kroatiens stora ansträngningar för att skapa förutsättningar för ett EU-medlemskap. Under de gångna åren har mycket förändrats i Kroatien. Stora framsteg har gjorts i demokratiseringsprocessen. De makroekonomiska indikatorerna har förbättrats avsevärt, trots att antalet arbetslösa fortfarande är ett av de största sociala och politiska problemen.

I Kroatien finns det mer än 20 000 icke-statliga organisationer. Den 16 oktober 2003 inrättades den nationella stiftelsen för främjandet av det civila samhället, som gör det möjligt för det civila samhällets organisationer att bidra till och att stödja den civila dialogen.

EESK anser att ett fungerande ekonomiskt och socialt råd (grundat 1999) är en viktig förutsättning för ett målinriktat genomförande av de förestående nödvändiga reformåtgärderna för Kroatiens anslutning till EU, särskilt vad gäller rättsväsendet, skydd av minoritetsgrupper, korruption och fall för Internationella tribunalen i Haag.

EESK rekommenderar därför att det organiserade civila samhället, och inte bara enstaka yrkesförbund, i hög grad involveras i de nödvändiga beslutsprocesserna.

- **Kontaktperson:** *Georgine Willems*
(Tfn: (32-2) 546 94 71 – e-post: georgine.willems@esc.eu.int)

8. KULTURENS OCH YRKESUTBILDNINGENS SOCIALA DIMENSION

- ***Kulturens sociala dimension***

- **Föredragande:** LE SCORNET (Övriga intressegrupper – FR)
- **Referens:** Remiss EP – CESE 517/2004
- **Huvudpunkter:**

Europaparlamentet och Europeiska ekonomiska och sociala kommittén har beslutat att behandla problematiken i anslutning till "kulturens sociala dimension" som en gemensam fråga, eftersom de anser att det finns ett nära samband mellan kultur och social utveckling och att detta kommer att bli ett allt viktigare tema i den europeiska integrationspolitiken.

Kommittén fastslog redan 1999 i ett yttrande att "om man utgår ifrån den – mycket vida – definitionen av kultur som orienteringssystem för värden som är relevanta för dem som ingår i en samhällsbildning, är det också kultur som strukturerar fältet för det civila samhällets agerande". Kommittén anser att bildning och samhälleligt deltagande utgör nyckelfunktioner i kulturen – definierad som en process och ett gemensamt uttryck för tänkande och handlande. Arbetet med den europeiska konstitutionen baseras inte minst på gemensamma värdeföreställningar, målsättningar, grundläggande rättigheter och på en ny syn på demokratiskt handlande. Dessa faktorer utgör

sammantaget grunden för en europeisk bild av kulturen. Den europeiska synen på kultur omfattar också viktiga sociala element som solidaritet, social sammanhållning, åtgärder mot marginalisering och diskriminering samt åtgärder för social integration. Utifrån detta – och inom ramen för det europeiska konventet – ser kommittén gärna att den i framtiden blir rådfrågad i ärenden som rör kulturen. Allt detta leder sammantaget dels till att Europaparlamentet får ett särskilt ansvar som demokratiskt representativt organ för Europas medborgare, dels till att Europeiska ekonomiska och sociala kommittén får ett specifikt ansvar såsom institutionell representant för det civila samhällets organisationer inom detta område.

Kommittén behandlar först och främst tre kärnområden i detta yttrande:

- En ny modell som bygger på interaktion mellan ekonomi, sociala frågor och miljö.
- Hur den förändrade arbetsmarknaden påverkar den sociala strukturen och kulturella värden.
- En ny kulturell demokrati.

EESK föreslår en fortsatt diskussion med kommissionen och Europaparlamentet om parlamentets förslag att skapa ett europeiskt observationscentrum för kultursamarbete.

EESK föreslår också att ett initiativytttrande i detalj kan fastställa målen för ett europeiskt observationscentrum för kultursamarbete, ett organ som EESK tillsammans med Europaparlamentet förespråkar.

- **Kontaktperson:** *Stefania Barbesta*
(Tfn: (32-2) 546 95 10 – e-post: stefania.barbesta@esc.eu.int)

- **Cedefop**

- **Föredragande:** GREIF (Arbetstagargruppen – AT)
- **Referens:** (KOM(2003) 854 slutlig – 2003/0034 (CNS) – CESE 516/2004)
- **Huvudpunkter:**

Kommittéen välkomnar de flesta av kommissionens ändringsförslag, men har några anmärkningar och invändningar som den vill framföra, särskilt vad gäller följande punkter:

- Formalisering av välfungerande lösningar.
- De europeiska arbetsmarknadsparternas roll.
- Samarbetet med institut och myndigheter.
- Färre styrelsesammanträden.

- Garantier för kontinuitet i deltagandet.
 - Presidiets sammansättning.
 - Direktörens roll och en vice direktörs position.
 - Antagande av prioriteringar på medellång sikt.
 - Lika möjligheter.
- **Kontaktperson:** Stefania Barbesta
(Tfn: (32-2) 546 95 10 – e-post: stefania.barbesta@esc.eu.int)

9. SYSSELSÄTTNING OCH SOCIALPOLITIK

- **Utplacering av arbetstagare/tillhandahållande av tjänster**
 - **Föredragande:** LE NOUAIL MARLIERE (Arbetstagargruppen – FR)
 - **Referens:** (KOM(2003) 458 slutlig – CESE 515/2004)
 - **Huvudpunkter:**

Kommittén anser att meddelandet utgör ett användbart underlag, men att det är otillräckligt. Kommissionen uppmanas att fördjupa sin analys, inte minst när det gäller illojal konkurrens och social dumping, vilket kan bli följderna av utstationering om reglerna missbrukas. Kommittén uppmanar kommissionen att se till att det hålls branschriktade samråd med de aktörer som verkligen berörs av bestämmelserna, bland annat inom byggbranschen vars arbetsmarknadsparter ännu inte har rådfrågats.

Med tanke på meddelandets brister uppmanar kommittén kommissionen att lägga fram en ny rapport, som tydligt anger följande:

- Om det verkligen finns möjlighet till insyn och öppenhet avseende rättigheterna.
- Om de europeiska arbetstagarnas rättigheter garanteras.
- Om arbetstagarnas rörlighet hindras eller främjas av tillämpningen av bestämmelser som tillkommit genom medlemsstaternas införlivande av direktivet, med hänsyn till riskerna för en sluten och protektionistisk arbetsmarknad.
- Om man förhindrar konkurrensstörningar med hänsyn till den fria rörligheten för tjänster.
- Om de små företagen har riktig och tillräcklig tillgång till den information som behövs för att genomföra det införlivade direktivet.

Kommittén föreslår dessutom följande:

- En djupare analys som involverar arbetsmarknadens parter.
- En utvärdering för att förbättra informationssystemen för arbetstagare och företag.
- Främjande av ett nätverk av informationspunkter på lokal, regional och gränsöverskridande nivå.
- En utvärdering av bästa metoder för utbyte av information till arbetstagare och arbetsgivare.
- En rättslig studie som belyser huruvida den rättsliga ramen i medlemsstaterna och information om tillämpliga kollektivavtal är tillräckligt tydliga, tillgängliga och uppdaterade med hänsyn till utvidgningen.
- **Kontaktperson:** Alan Hick
(Tfn: (32-2) 546 93 02 – e-post: alan.hick@esc.eu.int)

10. INDUSTRIELL OMVANDLING

- ***Ekonomisk diversifiering i anslutningsländerna – en roll för småföretagen och den sociala ekonomins företag***
 - **Föredragande:** FUSCO (Övriga intressegrupper – IT)
 - **Medföredragande:** GLORIEUX (företrädare för CCMI)
 - **Referens:** Initiativyttrande – CESE 528/2004
 - **Huvudpunkter:**

Detta yttrande är avsett att utgöra ett inlägg i debatten om utvidgningens konsekvenser genom att peka på den roll som de små och medelstora företagen och företagen i den sociala ekonomin spelar i den ekonomiska diversifieringen (inbegripet de sociala konsekvenserna) i anslutningsländerna, och den utmaning som en fullständig integrering av dem i den inre marknaden innebär. Kommittén är medveten om att framgångarna och effektiviteten i små och medelstora företag samt den sociala ekonomins företag inte uppstår automatiskt och att de inte heller enbart beror på företagen själva. EESK anser att industripolitiken i ett utvidgat Europa på ett effektivare sätt måste beakta behoven och utmaningarna för små och medelstora företag och den sociala ekonomins företag i anslutningsländerna.

- **Kontaktperson:** Miguel Colera
(Tfn: (32-2) 546 96 29 – e-post: josemiguel.colerarodriguez@esc.eu.int)

11. TRANSPORTER OCH VÄGSÄKERHET

- **Frontskydd på motorfordon**

- **Föredragande:** RANOCCHIARI (Arbetsdagargruppen – IT)
- **Referens:** (KOM(2003) 586 slutlig – 2003/0226 COD – CESE XXX/204 – CESE 503/2004)
- **Kontaktperson:** Aleksandra Klenke
(Tfn: (32-2) 546 98 99 – e-post: aleksandra.klenke@esc.eu.int)

- **Informationsteknik/säkra fordon**

- **Föredragande:** RANOCCHIARI (Arbetsdagargruppen – IT)
- **Referens:** (KOM(2003) 542 slutlig – CESE 506/2004)
- **Kontaktperson:** Raffaele Del Fiore
(Tfn: (32-2) 546 97 94 – e-post: raffaele.delfiore@esc.eu.int)

- **Körkort**

- **Föredragande:** SIMONS (Arbetsdagargruppen – NL)
- **Referens:** (KOM(2003) 621 slutlig – 2003/0252 (COD) – CESE 507/2004)
- **Kontaktperson:** Luis Lobo
(Tfn: (32-2) 546 97 17 – e-post: luis.lope@esc.eu.int)

12. KODIFIERING AV GEMENSKAPSLAGSTIFTNINGEN

- **Kodifiering/minimilager av råolja och/eller petroleumprodukter**

- **Föredragande:** WILKINSON (Arbetsdagargruppen – UK)
- **Referens:** (KOM(2004) 35 slutlig – 2004/0004 (COD) – CESE 508/2004)
- **Kontaktperson:** Siegfried Jantscher
(Tfn: (32-2) 546 82 87 – e-post: siegfried.jantscher@esc.eu.int)

- **Avfall (kodifiering)**

- **Föredragande:** DONNELLY (Övriga intressegrupper – IE)
- **Referens:** (KOM(2003) 731 slutlig – 2003/0283 COD – CESE 513/2004)
- **Kontaktperson:** Robert Wright
(Tfn: (32-2) 546 91 09 – e-post: robert.wright@esc.eu.int)